

SCHAEFFLER

**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: DE291636029



Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n / Delivery Note No.	
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery	
Porto franco / Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovial / Rail	Trasportatore / Carrier
		Trasporto / Freight	Mezzo vostro / Other Vehicle
		Espresso / Express	Mezzo proprio / Own Vehicle
Incoterms		Articolo	
FCA DEBRECEN			
		8 Nr./No.	
		9 Data/Data	
		27584277	
		04.07.2024	

N. fornitore / Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni / Additional Data	12 Nostro reparto / Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario / Receiver No.	16 Nr. d'ordine / Order No.
550004721901	411		PJSFAH-PLL5 Vital Mihály	+3652581214	24466	313221
19 Codice destinazione / Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard			20 Porto franco / Free	23/24 Lordo / Gross	Peso totale / Total Weight
						420,0 KG
21 Imballaggio / Packing	2 x TBA-500273, 32 x TBA-520880, 2 x TBA-500274			22 Specifica di destinazione /	25 Destinazione / Receiving Location	Netto / Net
				29902310	14248	347,0 KG
25 Indirizzo di destinazione / Shipping Address						

180372832
5013572826

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112673	F-563739.04.LTR1-H84#S105 Anello esterno 084568747-4350-12	3.360	PZ	27584277/10

391766

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
183329044
183329045

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.
550004721901

Lotto / Batch
0098351961

Quantità / Quantity
3.360 PZ

Quantità dichiarata: 3360
Origine / Origin: Ungheria

Imballaggio: 2

Quantità imballi: 2

Conformità alla scheda d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 11/7/24

Firma: *[Signature]*

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	183329044	173,5 KG	210,0 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273 Articolo 084568747-4350-12 F-563739.04.LTR1-H84#S105	Quantità: 1680 PZ
2	183329045	173,5 KG	210,0 KG	795x 599x 455 MM	TBA-500273 Articolo 084568747-4350-12 F-563739.04.LTR1-H84#S105	Quantità: 1680 PZ

Gestione imballaggi a rendere

2,000	P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ	002095866-0000	TBA-500273
32,000	P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP	012795267-0000	TBA-520880
2,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito

Via dei Ciclamini, s.p.a. - 70025 Modugno (BA)

11 LUG 2024

"Ricevuto con riserva di
verifica su quantità e quantità"

SCHAEFFLER



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

27584277

4 Data spedizione/
Shipping Date

04.07.2024

del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. HU-4031 Debrecen		Lieferantenr. Supplier No. 91000733		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Page 1 / 1 88319371									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna Error Name: /undefined V Dei Ciclamini 4 IT-700Offending Command: rli		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 DE-71634 Ludwigsburg											
3 Auslieferungsart des Gutes Place of delivery Ort/Place Moaugno Land/Country -0.05 .en 14248		17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)											
4 Ort und Zeit der Übernahme des Gutes Place and time of taking over the goods Ort/Place -save- Land/Country Ungarn Datum/Date 04.07.2024		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers											
5 Beigefügte Dokumente Documents attached O Handelsrechnungen O AE													
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos 0029896429 0029896430 0029896551 0029896552 0029902309 0029902310		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages 9 TBA-500273 12 TBA-500273 4 TBA-500273 10 TBA-500273 1 TBA-500273 2 TBA-500273		8 Art der Verpackung Kind of Package TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273		9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273 TBA-500273		10 Statistiknummer Statistic Number 84829900		11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg) 1611,90 2446,80 840,00 2299,00 203,90 420,00		12 Umfang (m³) Volume (m³) 3,087 2,604 0,868 2,170 0,217 0,434	
Summe:		38 Colli						7821,60		9,380			
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. NUR MIT LIEFERSCHEIN ZUSTELLEN! ANSPRECHPARTNER/POINT OF DISPATCH PJSFAH-PLL5 i.A. Mihaly Vitai TEL: +3652581214 FAX:		19 zu zahlen vom: to pay by: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamtsumme Total to pay		Absender Sender		Währung Currency		Empfänger Consignee					
14 Rückerstattung Reimbursement		15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA DEBRECEN		20 Besondere Vereinbarungen Special agreements KUEHNE+NAGEL S.r.l.									
21 Ausgefertigt in Established in Debrecen		am at 04.07.2024		Via dei Ciclamini,		24 Güteempfangsno (BA) Goods received am at 10 LUG 2024		Datum Date					
22 Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen		23 Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen		Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and stamp of Consignee "Ricevuto"							
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km		Paletten-Absender - Paletts sender Art Anzahl kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten-Empfänger - Paletts consignee Art Anzahl kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette									
26 Vertragspartner des Frachtführers		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift									
27 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhängers		Nutzlast in kg AB44MYD/AB95CYK											